

# ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXVI.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.  
Цена за годовое изданіе . . . 3 руб.  
Оъ пересылкою по почтѣ . . . 5 „  
Оъ доставкою на домъ . . . 4 „  
Подписка принимается въ Редакціи сихъ Вѣдомостей въ замѣтъ.

Erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.  
Der Abonnementspreis beträgt . . . 3 Rbl.  
Mit Uebersendung per Post . . . 5 „  
Mit Uebersendung ins Haus . . . 4 „  
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.  
Плата за частныя объявленія:  
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.  
за строку въ два столбца . 12 „

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Druckerei täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.  
Der Preis für Privat-Annoncen beträgt:  
für die einfache Zeile 6 Kop.  
für die doppelte Zeile 12 „

## Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXVI. Jahrgang.

№ 147.

Среда 20. Декабря. — Mittwoch 20. December.

1878.

Лифляндское Губернское Правленіе проситъ всѣ равныя мѣста и должностныя лица, обязанныя держать Губернскія Вѣдомости, а подчиненнымъ предписываетъ — за исключеніемъ мызныхъ и волостныхъ управленій, церковныхъ попечителей земскихъ приходовъ и приходскихъ судовъ — слѣдующія за Губернскія Вѣдомости за 1879 годъ подписныя деньги въ полномъ количествѣ доставить въ Губернское Правленіе не позже 20. Января 1879 года.

Мызные и волостныя управленія, церковные попечители земскихъ приходовъ и приходскіе суды имѣютъ сказанную годовую за Губернскія Вѣдомости плату, т. е. 3 руб. съ 3 коп. на пересылку, заблаговременно внести не иначе, какъ въ подлежащіе Ордуиистеріи, но отнюдь не въ Почтовые Конторы или въ редакцію Губернскихъ Вѣдомостей.

Состоящіе въ патримоніальномъ округѣ города Риги приходы и мызы имѣютъ внести таковыя деньги въ полицейское отдѣленіе Рижскаго Ландоохтѣйскаго Суда. Всѣ присутственныя мѣста и должностныя лица, незаплатившія подписныя деньги на Губ. Вѣдомости за прошедшій годъ, благоволятъ внести таковыя по принадлежности безъ всякаго замедленія.

No Wifsemmes gubernijas waldischanas teef wiffas teefas un pahrwalditaji, lam peenablaßs gubernijas awifes turreht, ar muifchas- un pagasta-waldischanu, semmes draubdschu basnizas sehminder-leelskunge un draubdes teefu isnemischanu, — luhgtas un luhgti, la arri tahm paschahm un teem pascheem usdohßs, uspreekschmalkaschanas naudas uf Wifsemmes gubernijas awiji preeksch 1879 gaddu lihßs 20. Sanwar 1879 bes lahbas atrehßinafchanas gubernijas waldischanai peefuhtift.

Muifchas- un pagasta-waldischanahm, semmes draubdschu sehminder-leelskungeem un draubdes teefahm turpretti ta runna stahwedama uspreekschmalkaschanana pee laifa til pee peekristdamahm bruggu-teefam, bet ne pee pastes kantoreem jeb gubernijas awifes redatzijas jaemalka, un prohti ar peelischchanu no 3 kop. par nosuhtischchanu.

Rihgas pilskhehtas aprinkt gullebamahm draubdschu un muifschahm schahs naudas pee Rihgas Landvogtei-teefas polizei nodalkas jaemalka. Bet wiffas teefas un pahrwalditaji, las awifes uspreekschmalkaschanu parrabba, teef ar scho no Wifsemmes gubernijas waldischanas luhgtas un luhgti la arri tahm paschahm un teem pascheem usdohßs, tahdu maltschanu bes wiffas laweschanas nodohßt.

Von der Livländischen Gouvernements-Regierung werden sämtliche Behörden und Autoritäten, welche die Gouvernements-Zeitung zu halten verpflichtet sind, mit Ausnahme der Guts- und Gemeinde-Polizeien, Kirchenvorsteher der Landkirchspiele und Kirchspielsgerichte, — ersucht und resp. beauftragt, die Pränumerationsgelder auf die Livländische Gouvernements-Zeitung für das Jahr 1879 bis zum 20. Januar 1879 abzugsfrei der Gouvernements-Regierung zu übersenden.

Die Guts- und Gemeinde-Verwaltungen, Kirchenvorsteher der Landkirchspiele und die Kirchspielsgerichte dagegen haben die in Rede stehende Pränumerationszeitung nur bei den resp. Ordnungsgerichten, nicht aber bei den Postcomptoirs oder der Redaction der Gouvernements-Zeitung einzuzahlen und zwar unter Beifügung von 3 Kop. Versandkosten.

Die im Patrimonialgebiet der Stadt Riga belegenen Kirchspiele und Güter haben diese Gelder bei der Polizeiabtheilung des Rigaschen Landvogteigerichts einzuzahlen. Alle diejenigen Behörden und Autoritäten aber, welche mit der Zeitungs-Pränumerations im Rückstande sind, werden desmittelst von der Livländischen Gouvernements-Regierung ersucht, resp. beauftragt, solche nunmehr ohne allen Verzug zu leisten.

Livlandi Kubbernemango Wallitusse poolt saab keil kohtud ja wallitusse, kelle ligus on Kubbernemango Tseitungi pidada, muudkui mitte moisa- ja walla-wallitusse, kiriko wöörmündri herrad ja kihelkonna kohtud — pallutud ja kätud, ettemaks misse rahhad Liwlandi Kubberne, mango Tseitungi eest selle 1879 aasta peäle 20. Januarini, ilma hinna mahhaarwamatta, warst Kubbernemango Wallitussele sissefata.

Moisa- ja walla-wallitusse, Ma kihelkonna kiriko wöörmündri herrad ja kihelkonna kohtud se wasto peawad sedda nimmetud ettemaks misse rahha aegaste üspäini, kohhaliste sillakoh tude jures sissemaksma, agga ei mitte Posti Kontori jures egga Kubbernemango Tseitungi wäljaand misse jures, ja peawad nemmad senna jure pannema 3 lopp. saatmisse rahha.

Ria liina Patrimonialjas sees ollwad kihelkonnad ja moisad peawad needammad rahhad Ria Ma Vogtei kohto Politseijao jures sissemaksma. Keil kohtud ja wallitusse, kes Tseitungi ettemaks misse rahha weel wölgo on, jawad se läbbi Liwlandi Kubbernemango Wallitusse polest pallutud ning kätud, neid nüüd ilma aea-wiitmatta sissemaksata.

### Официальная Часть. Officieller Theil.

#### Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

Von dem evangelisch-lutherischen Consistorium der Stadt Riga wird hiermit zur öffentlichen Kenntniß gebracht, daß vom nächsten Jahre ab die Gerichtssitzungen nicht mehr am Mittwoch in jeder Woche, sondern am Dienstag, Vormittags von 10 bis 12 Uhr, im bisherigen Local im Domsgang werden abgehalten werden.

Riga-Consistorium, den 16. December 1878.

Nr. 557. 3

Von dem evangelisch-lutherischen Consistorium der Stadt Riga wird der vormalige Polizeiwachmeister Nicolai Rudolf Hasenfuß hiemit angewiesen, sich binnen sechs Monaten vom Tage dieses Aufrufs ab, zur Anhörung des in Ehecheidungssachen seiner Ehefrau Luise Amanda Hasenfuß, geb. Schulz, wider ihn ergangenen Urtheils vor dieses Consistorium zu stellen, widrigenfalls es so angesehen werden wird, als sei das Urtheil auch gegen ihn rechtskräftig ergangen.

Nr. 558. 3

Riga-Consistorium, den 13. December 1878.

Aus den Jahren 1838 bis 1869 befinden sich bei der Rigaschen Steuerverwaltung Depositen-Gelder affervirt, die bei Ausnahmen von Pässen

oder bei Aufnahmen in die Rigaschen Gemeinde, sowie bei Entlassungen aus derselben hinterlegt worden und an die resp. Deponenten zurück zu zahlen sind, aber von den Interessenten bisher nicht zurückgefordert wurden.

In solcher Veranlassung werden alle gegenwärtigen oder ehemaligen Rigaschen Gemeinde-glieder, welche Cautionssummen bezeichneter Art bei der Steuerverwaltung einstecken haben, von derselben hierdurch abermals aufgefordert, wegen Rückempfanges dieser Gelder, unter Beibringung der ihnen erteilten Depostitallheine, baldmöglichst bei der Rigaschen Steuerverwaltung sich melden zu wollen.

Riga-Steuer-Verwaltung, den 13. December 1878.

Nr. 4681. 3

Wenn der gegenwärtige Aufenthaltsort des zur Wassulaschen Gemeinde verzeichneten, im vorigen Sommer bei dem Restaurateur Bulawsky in Widenlingshof als Condit: in Dienst gewesener Robert Roddi unbekannt, seit Erscheinen bei dem Rigaschen Ordnungsgerichte jedoch erforderlich ist, so werden sämtliche Polizei-Autoritäten hierdurch ersucht, den qu. Robert Roddi im Ermittlungsfalle vor diese Behörde zu führen.

Nr. 1761. 3

Riga-Ordnungsgericht, da 15. December 1878.

Demnach bei der Obedirection der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät der Herr

Peter Stoffbehe auf das im Dorpschen Kreise und Gaweletschschen Kirchspiele belegene Gut Klein-Congota um eine Darlehn-Erhöhung in Pfandbriefen nachgesucht hat, so wird solches hierdurch öffentlich bekannt gemacht, damit die resp. Gläubiger, deren Forderungen nicht ingrossirt sind, Gelegenheit erhalten, sich solchermwegen, während 3 Monate a dato dieser Bekanntmachung, zu sichern.

Riga, den 12. December 1878. Nr. 2044. 2

#### Реестръ

обратной корреспонденции, возвращенной въ Ригу, съ 1. по 8. Декабря 1878 года.

#### Денежныя пакеты.

Въ Бендеры — Карлу Бэу (2 руб.), въ Стрѣльно — Якову Пузепу (94 к.), въ Рогово — Федось Кузмицкой (2 р.), въ Илуксты — Елизаветъ Егоровой (2 р.), въ Татарбунарь — Якову Казимирову (1 руб. 93 коп.), въ Псковъ — Фрицу Ансу (5 руб.), въ Татарбунарь — Жарковичу (4 руб. 90 коп.) въ Серпуховъ — Трофиму Вороняну (8 руб.), въ Вильно — Якову Церицу (5 руб.), въ Бендеры — Яну Стефану (2 руб. 92 коп.), въ Добленъ — Александру Сирягольцу (3 р.)

#### Заканчиваю тисья.

Изъ Волхова — Храду Хримыхъ (1 лотъ), изъ Врестъ-Литовска — Осипу Ижацкому (2 лотъ), изъ Кольна — Агавъ Николаевъ (1 лотъ).

*Простыя внутрення письма:*

С.-Петербург — Л. Лундъ, М. Лудловъ, Р. Вагмартену, Н. Наумовой, Вильны — А. Кельберу, Москвы — К. Эйке, Тукума — Фельдману, Дерпта — Л. Фрейтагъ-Лоринговену, Митавы — Г. Галле, Фридрихштадта — Г. Кану, Москвы — М. Кауль, Якобштадта — А. Бергу, Митавы — Фр. Блосфельду, А. Розе, Н. Сухобокову, Шавель — А. Сидоровичу, И. Рымкевичевой, Ст. Пречистой — Д. Кондратьевичу, Карса — Э. Креммерту, Ростова на Дону — В. Дорофьеву, Бауска — А. Грунтману.

*Заграничныя письма:*

Мünchen — Д. v. Lechleitner, Kjobenhavn — Н. Johansen, Copenhagen — Н. G. Jacobson, Jafch — У. Gottlieb, Hamburg — L. Bropp, Berlin — S. W. post. rest., Dresden — Н. Werner, Hull — J. Kirs.

*Городскія письма:*

Рига — Нейбауеру, Бенксъ, А. Герцъ, Бауману, А. Киреновскому, А. Артеховичъ, М. Изотовой, В. Нейманъ, В. Петрихъ, Н. Германъ, Климовичъ, О. Старре, Ав. Ерику, I. Стаммъ, А. С. Яанишевской, Реммертъ, Соколову, Е. Евдрыхъ, В. Миллеру, М. Ольдекопъ, Ф. Брамшрейберъ, А. Рудакъ, Н. Григореву, I. Флюгеру, Ляшиноскому, Ганъ, Е. Кристманъ, О. Зандеръ, К. Адамсонъ, К. Грюнбергъ, Фриво, Д. Плауде, I. Перкуну. № 13529.

Da der zur Korastischen Gemeinde verzeichnete Karl Tannum hieselbst angezeigt hat, daß ihm der von der Dorpatischen Kreis-Rentei ausgestellte Placatpaß, d. d. 2. September 1878 sub Nr. 785 abhanden gekommen, so werden sämtliche Stadt- und Landpolizeibehörden von der Paß-Expedition des Dorpatischen OrdnungsgERICHTS ersucht, derselben den erwähnten Paß im Auffindungsfalle einzusenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 2009. 2

Dorpat - OrdnungsgERICHTS - Paßexpedition, am 22. November 1878.

Nachstehende, zum Wolmarschen Kreise gehörigen Personen, welche dem Eintritt in den Militärdienst unterliegen, haben sich bei der Wolmarschen Kreis-Wehrpflicht-Commission nicht gestellt:

- 1) Carl, Otto's Sohn, Meest,
- 2) Theodor, Peter's Sohn, Rappig,
- 3) Carl, Christian's Sohn, Stamm,
- 4) Grigori Jegorow Wedischew, sämtlich Oskadisten der Stadt Wolmar;
- 5) Jahn, Robert's Sohn, Schwalbe, zur Groß-Roopschen Gemeinde gehörig,
- 6) Jurre Bilder, zur Klein-Roopschen Gemeinde gehörig,
- 7) Jahn, Peter's Sohn, Behrsing, zur Puickelschen Gemeinde gehörig,
- 8) Wilhelm, Ludwig's Sohn, Wendt, Oskadist der Stadt Lemsal,
- 9) Heinrich, Jacob's Sohn, Renz, zur Sepkullschen Gemeinde gehörig,
- 10) Märt, Jahn's Sohn, Pict,
- 11) Sprig, Jahn's Sohn, Behrsing und
- 12) Jacob, Jahn's Sohn, Meider, sämtlich zur Alt-Salisschen Gemeinde gehörig,
- 13) Peter, Jacob's Sohn, Pakalnin,
- 14) Iwan, Andre's Sohn, Friedolin, beide zur Neu-Salisschen Gemeinde gehörig,
- 15) Jahn, Jacob's Sohn, Kalsning, zur Poikernschen Gemeinde gehörig.

Bei Bekanntmachung hierüber werden die resp. Stadt- und Landpolizeien ersucht, die obbenannten Personen im Ermittlungsfalle arrestlich an das Wolmarsche OrdnungsgERICHT, zur Uebergabe an diese Commission, ausfinden zu wollen. Wolmar, am 7. December 1878. Nr. 1065. 1

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Fellin wird hiermit zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß nachfolgend bezeichnete, hiesigen Gemeindeglieder ausgestellte Legitimationen als den rechtlichen Inhabern derselben abhanden gekommen hieselbst angezeigt worden sind:

- 1) daß von der hiesigen Steuerverwaltung dem im Bürger-Oskad der Stadt Fellin sub Nr. 222 angeschriebenen Jacob Pull am 11. Mai 1877 sub Nr. 376 ausgestellte Wille,
- 2) der dem im Bürger-Oskad der Stadt Fellin sub Nr. 153 verzeichneten Fräulein Eugenie Emilie Koljo am 15. November 1876 sub Nr. 270 ausgestellte Jahresplacatpaß,
- 3) der dem im Kunst-Oskad der Stadt Fellin sub Nr. 169 verzeichneten Jenny Bartels am 17. September 1877 sub Nr. 270 ausgestellte Jahresplacatpaß,

- 4) der dem im Bürger-Oskad der Stadt Fellin sub Nr. 195 verzeichneten Fräulein Sophie Pauline Heim am 19. September 1877 sub Nr. 272 ausgestellte Zweijahrespäß,
  - 5) der dem im Bürger-Oskad der Stadt Fellin sub Nr. 199 verzeichneten Edelhardt Erdell am 4. December 1875 sub Nr. 332 ausgestellte Jahresplacatpaß
- und daß in Stelle der vorbezeichneten Legitimationen, welche hierdurch für ungültig erklärt werden, den oberrühnten Personen neue Legitimationen ausgereicht worden sind. Nr. 982. 1  
Fellin-Rathhaus, den 7. December 1878.

Von der Werroschen Steuerverwaltung werden alle im Jahre 1858 geborenen, der Einberufung im Jahre 1879 unterliegenden, zur Stadt Werro als Kaufleute, Kunst-, Bürger-, Arbeiter- oder Dienststabsisten angeschriebenen Personen männlichen Geschlechts hierdurch aufgefordert, sich spätestens bis zum 31. December d. J., zur Empfangnahme der vorschristmäßigen Attestate über ihre Anschreibung zum Werroschen Einberufungscanton, bei dieser Steuerverwaltung, zur Vermeidung der im § 212 des Gesetzes über die Wehrpflicht festgesetzten Be-ahndungen, zu melden. Bei der Meldung sind von den Betreffenden der Taufschein, nebst einer vollständigen Familienliste (falls solche nicht schon hier eingereicht sind) und ein Attestat über genossenen Schulunterricht vorzustellen, wie auch die nöthigen Auskünfte über Confession, Handwerk, Gewerbe oder Beschäftigung der Angemeldeten zu erteilen. Werro-Steuerverwaltung, den 7. December 1878. Nr. 162. 1

Paltamal (Siguldas draudse) Bez.-Sinep mahjas gruntnecks Martin Mikilp un wina seewa Anna, samu otro dehlu Karli, ds. 9. Februar 1869, ir no 23. September sch. g. tam Spares mutschas (Araischu draudse) waltas-beedram Jahn Seltin un wina seewai Leene par dehlu nobewuschi. Sa kahdam pret scho kas buhtu lo pret fazijt, tas lai to pee schahs waltas waldibas wifwehlati lthds 12. Merz 1879 dara.

Wehlat ne kahda preti-fazischana schini leeta wairs peenemta netiks un tas Karl Mikilp par ta Jahn Seltin un wina seewas Leenes dehlu uftatits taps. Nr. 208. 3

Paltamal waltis-waldiba, 12. Dezember 1878.

Kad beeschi ween wehl noteek, ka raksti Suntaschu-Osola waltai par Dgres stanzju adreseereti tohp, zaur lo tee paschi arween nola-wejahs un tapeh3 neispilbitti paleet, — teek ar scho katrai waldibai, teefai un ikweenam kam farakstifchanahs ar schejeni, par eewehroschannu sinams darihts, ka no 1. Januar fahlot, raksti weenigi no ftrihwera (Kömershof) stanzijas faemti tiks. Osola pagast-waldiba, 7. Dezember 1878. Nr. 269. 1

**ПРОКЛАМЫ. Proclama.**

Nachdem von dem Rigaschen Vogtengerichte dem Rigaschen Stadtwaisengerichte, zu dessen weiterer gesetzlicher Wahrnehmung, als aus verschiedenen Concursen, resp. Cautionsbestellungen herkommend, übersandt worden sind: 1) für den Gouvernements-Secretair Johann Carl Ansförge 25 Rbl., 2) für den Kaufmann James Pierson 137 Rbl. 68 Kop., 3) für den Mühlgrabenschen Hofbuschwächter Wassily Iwanow Lubriska 33 Rbl. 64 Kop., 4) für die verwitwete Frau Rathsherr Gertrud Luplau, geb. Gysfing, 1 Rbl. 17 Kop., 5) für den Friedrich Wilhelm Köcker 6 Rbl. 8 1/2 Kop., 6) für die Erben des Ministerials Johann Trey 50 Kop., 7) für die Erben des weil. Kaufmanns Johann Gottfried Gosselmann 137 Rbl. 68 Kop., 8) für die Erben der weil. Frau Dorothea Elisabeth Niemann, geb. v. Guickelshoven, 2 Rbl. 50 Kop. und 9) für die Erben des weil. Advocaten Alexander Haffner 137 Rbl. 68 Kop., werden von dem Stadtwaisengerichte die sub 1 bis 5 benannten Personen hiermit edictaliter zum Empfang ihrer resp. Guthaben binnen der Frist von Jahr und Tag vorgeladen, eventuell aber werden zugleich ihre unbekannten etwaigen Erben und nicht minder die etwaigen Erben der übrigen sub 1 bis 9 benannten Personen aufgefordert, binnen der gleichen Frist, unter rechtsgehöriger Legitimation, ihre etwaigen Erbsprüche anzumelden, bei der Verwarnung, daß im Falle ihres Ausbleibens, nach Ablauf der obigen Frist, die edictaliter vorgeladenen Personen für todt erklärt und ihre obigen resp. Guthaben in Gemäßheit des Art. 10'1 Thl. 2 des Prov.-Rechts der Ostseegouvernements, dem Stadtar zugetheilt werden sollen, in Bezug auf die resp. Guthaben der sub 6 bis 9 benannten Verstorbenen aber, wenn sich binnen der Proclamsfrist keine Erben melden

werden, daß nach den Gesetzen Rechtliche statuiert werden soll. Nr. 548. 1  
Riga-Rathhaus, den 15. November 1878.

Auf außer eingegangene Requisition des Herrn Maire de Berck sur mer (Frankreich, Departement Pas de Calais) werden alle Diejenigen, welche an den Nachlaß des am genannten Orie am 24. October (5. November) 1878 verstorbenen, aus Riga oder dessen Umgegend gebürtig gewesenen Johann Theophil Ruffmann irgend welche Anforderungen oder Erbsprüche zu haben vermeinen, hiermit aufgefordert, sich binnen sechs Monaten a dato bei der Mairie de Berck sur mer, entweder persönlich, oder durch einen gesetzlich legitimierten Bevollmächtigten zu melden und daselbst ihre Forderungen wie gehörig nachzuweisen, resp. ihre Erbsprüche zu documentiren, unter der Verwarnung, daß sie mit solchen, nach Ablauf des anberaumten sechsmonatlichen Termins, nicht weiter zugelassen, sondern ipso facto präcludirt sein sollen. Riga-Rathhaus, den 15. December 1878. Nr. 594. 2

Da bei der Oberdirection der Livländ. abligen Güter-Creditsocietät um Mortification nachstehender Scheine, nämlich:

- I. des Zinsbogens mit Coupons pro April-Termin 1878 und fernere Termine, sowie Talon zum Empfang eines neuen Zinsbogens zu dem Livl. Pfandbriefe sub Nr. gen. 19,933, sp. 44 Annenhof, groß 1000 Rbl. S.;
- II. der von der Ehtnischen Districts-Direction ausgestellten Recognitionen d. d. 26. November 1877:

- 1) über den zum Mai 1878 gekündigten 4 pCt. Zinseszinschein Nr. 1751, groß 50 Rbl. S., d. d. 29. Mai 1864 nebst Zinsenzuwachs bis Mai 1878, betragend 86 Rbl. 49 Kop. sub Nr. 978 und
- 2) über den zum Mai 1878 gekündigten 3 1/2 pCt. Zinseszinschein Nr. 2139/239, groß 20 Rbl. S., d. d. 15. Mai 1856, nebst Zinsenzuwachs bis Mai 1878, betragend 42 Rbl. 48 Kop. sub Nr. 977;

III. des Zinsbogens mit Coupons pro April-Termin 1878 und fernere Termine, sowie Talon zum Empfang eines neuen Zinsbogens zu dem Livl. Pfandbrief Nr. gen. 16,780, sp. 140 Selsau, groß 100 Rbl. S.;

gebeten worden ist, so werden auf Grund der Patente der Livländ. Gouvernements-Regierung vom 23. Januar 1852, Nr. 7 und der Livländischen Gouvernements-Verwaltung vom 22. Juni 1870, Nr. 47 von der Oberdirection der Livländ. abligen Güter-Creditsocietät alle diejenigen, welche gegen die nachgesuchte Mortification der vorgeführten Zinsbogen und Recognitionenscheine rechtliche Einwendungen formiren zu können glauben, hierdurch aufgefordert, solche innerhalb der premtorischen gesetzlichen Frist von zwei Jahren a dato, d. h. spätestens bis zum 8. December 1880 hieselbst in der Oberdirection anzumelden, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach widerspruchsfoltem Ablaufe dieser vorschristmäßigen Melbungsfrist die angeführten Scheine, nämlich Zinsbogen und Recognitionenscheine für mortificirt und ungültig erkannt werden sollen, demnächst aber das Fernere den bestehenden Vorschriften gemäß angeordnet werden wird. Riga, den 8. December 1878. Nr. 2019. 2

Von Einem Wohlbeden Rathe der Kaiserlichen Stadt Bernau werden alle Diejenigen, welche an den Nachlaß des verstorbenen Storosch des Bernauschen OrdnungsgERICHTS, des aus der Gemeinde des Gutes Holsfershof in den Militärdienst getretenen verabschiedeten Gemeinen Hans, Ado's Sohn, Affo Ansprüche irgend welcher Art zu machen beabsichtigen, hierdurch aufgefordert, diese ihre Ansprüche binnen der präclusivischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen a dato, also spätestens bis zum 23. Januar 1880, alhier bei dem Rathe zur gewöhnlichen Sitzungszeit persönlich oder durch einen gehörig legitimierten Vertreter zu verlaublichen, widrigenfalls sie mit ihren, nach Ablauf der genannten Proclamsfrist eingehenden Anträgen nicht werden gehört, sondern mit denselben auf immer werden präcludirt werden. Bernau-Rathhaus, den 8. December 1878. Nr. 2188. 2

Mit Bezugnahme auf das hiesits unter dem 10. März c. sub Nr. 245 erlassene Proclam, in Sachen betreffend den Verkauf Pawassernischer Gefinde, wird von diesem Kreisgerichte desmittels zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß der Käufer des Beesbard Gefindes nicht, wie irrthümlicher Weise im Proclam angegeben, „Ernst Beesbard“ sondern vielmehr „Ernst Jaunsemm“ heißt. Wolmar, den 12. December 1878. Nr. 1210. 2

### Toprn. Torge.

Von dem Livländischen Hofgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß auf befalligen Antrag des Pfandbesizers des Gutes Winkelmansshof, Revisor Carl Robert Becker, unter Adstipulation der Eigentümerin dieses Gutes, vermitt. Liberta von Transehe geb. von Vegeßack das besagte, im Mcheradenschen Kirchspiele des Riga-Wolmarschen Kreises belegene Gut Winkelmansshof sammt Gehörschändereien und sonstigen Appertinentien, mit Ausschluß jedoch der ehemals veräußerten Gehörschändestelle Dimdan, des Barons Tiefenhausenschen Begräbnisplatzes und, — abgesehen von der in der Erde befindlichen, vom Hofe bestrittenen Roggenfaat, — auch mit Ausschluß alles sonstigen todten und lebenden Inventars, bei diesem Hofgerichte in dreien Torgen am 13., 14. und 15. März 1879 und, falls im dritten Torge auf die Abhaltung eines Peretorges angetragen werden sollte, in einem sodann am 16. März 1879 darauf folgenden Peretorge, zu gewöhnlicher Sitzungszeit der Behörde unter nachstehenden Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden soll.

§ 1. Mit Ausnahme des Pfandbesizers Carl Robert Becker und, zufolge besonderer Verständigung, auch mit Ausnahme der sich an der Versteigerung etwa beteiligenden Frau Sophie Petrowna von Wührmann geb. Fürstin Uruslow, haben alle sonstigen Kaufliebhaber, ehe sie zum Bot zugelassen werden, eine Caution im Betrage von 15000 Rbl. Silber bei diesem Hofgerichte, zur Sicherstellung der im § 9 dieser Meistbottsbedingungen erwähnten etwaigen Kosten und Schäden zu hinterlegen.

§ 2. Der Zuschlag soll nach beendigtem dritten Ausbot oder, wenn ein Ueberbot-Termin auf Antrag anberaumt werden sollte, nach beendigtem Ueberbot-Termin derjenigen Person für den von ihr offerirten Preis erteilt werden, welche der Pfandbesizer Carl Robert Becker, unabhängig von dem Meistbote aus der Zahl der Steigerer als ihm convenabelsten Käufer innerhalb dreier Torge, gerechnet vom Tage des beendeten Ausbotes und resp. Ueberbot-Termins bezeichnen wird.

§ 3. Der Zuschlag wird mit der Bestimmung erteilt, daß das Kaufobject dem Käufer in demjenigen Zustande anfallen soll, in welchem es sich zur Zeit des Zuschlages befindet wird.

§ 4. Käufer ist verpflichtet, die auf dem Gute ruhende Forderung der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät im Betrage von 16100 Rbl. S. mit Anrechnung auf den offerirten Preis selbstschuldnerisch zu übernehmen und sonach in alle diejenigen Rechte und Verbindlichkeiten einzutreten, welche in Ansehung des von ihm einzugehenden Schuldverhältnisses zur Livländischen adligen Güter-Credit-Societät reglementsmäßig bestehen. Demgemäß fällt ihm auch der für Rechnung des Gutes Winkelmansshof bei der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät angesammelte Tilgungsfond mit selbstverständlichem Abzuge der von dem Käufer des Dimdan-Gefindes bereits entrichteten und annoch zu entrichtenden Beiträge eigenthümlich anheim, ohne daß Käufer verpflichtet wäre, hierfür dem Revisor Carl Robert Becker irgend welchen Ersatz zu leisten. Indessen hat Käufer die auf das verkaufte Dimdan-Gefinde abzugewende Quote der Winkelmansshoffschen Pfandbriefschuld im Verlaufe von 14 Tagen, gerechnet von demjenigen Tage ab, wo ihm der Nachweis über erfolgte Ingression der von den Directionen der Credit-Societät festzustellenden Pfandbriefschuldquote auf das benannte Gefinde geliefert sein wird, dem Revisor Carl Robert Becker als Verkäufer jener Landstelle und seitherigem Schuldner der Credit-Societät in Baarem zu refundiren, inzwischen aber alle reglementsmäßig für Rechnung des selbstschuldnerisch übernommenen vollen Betrages der Pfandbriefschuld zu entrichtenden Terminzahlungen zu leisten und wird der Revisor Carl Robert Becker dafür einstehen, daß der Käufer des Dimdan-Gefindes diejenigen Beiträge zu den Verwaltungskosten dem Käufer des Gutes Winkelmansshof ersetzt, welche für Rechnung der auf dieses Gefinde abzugewendenden Pfandbriefschuldquote bis zu deren definitiven Uebertragung auf das Dimdan-Gefinde allterminlich zu entrichten sein werden. Endlich hat Käufer als demnächstiger Schuldner der Credit-Societät die specielle Garantie mit dem Hauptgute Winkelmansshof in Ansehung der auf das Dimdan-Gefinde abzugewendenden Pfandbriefschuldquote zu übernehmen.

§ 5. Käufer ist verpflichtet, den offerirten Preis, nach Abzug der von ihm selbstschuldnerisch zu übernehmenden, auf dem Gute Winkelmansshof ruhenden Pfandbriefschuld im Verlaufe von sechs Wochen, gerechnet von dem Tage des erhaltenen Zuschlages ab, bei diesem Hofgerichte in Baarem zu entrichten.

§ 6. Dagegen aber wird das Kaufobject dem Käufer erst in der Zeit vom 15. bis zum 23. April

1879 nach demnächstiger Vereinbarung über den Tag der Uebergabe eingewiesen werden und verbleibt somit bis dahin im Besitze des gegenwärtigen Pfandhalters Carl Robert Becker, welcher sich im Hinblick auf diesen Vorbehalt anheischig macht, alle Schädigungen, die dem Kaufobject oder dessen Bestandtheile, sei es durch Naturereignisse oder menschliche Handlungen bis zum Tage der Uebergabe zugefügt werden könnten, zu ersetzen. Selbstverständlich aber begiebt sich der Carl Robert Becker jeder, die Substanz des Gutes oder seiner Bestandtheile alterirenden Nutzung des Kaufobjects.

§ 7. Käufer ist verpflichtet, die von dem Revisor Becker, als seitherigen Pfandhalter des Gutes Winkelmansshof, abgeschlossenen und bereits corroborirten Pachtcontracte über die Gefinde und Landstellen Dsche, Breede, Ibbahn, Silemneef, Dobbelsneef, Pohdneef, Slohka, Keel-Buttul, Maß-Buttul, Sinne, Kimmat, Keyes-Kroßs und Poschke zu erfüllen, alle aus diesen Verträgen dem Gutsherrn resultirenden Rechte erwerbend.

§ 8. Alle durch die Ausbottstellung verursachten und desgleichen auch alle mit dem eigenthümlichen Erwerbe des Kaufobjects verbundenen Kosten, ohne jegliche Ausnahme, und insbesondere auch die der hohen Krone mit Zugrundelegung der Meistbottsumme zuständigen Poschlinien und sonstigen Steuern und Gebühren, hat Käufer sofort nach deren Feststellung für eigene Rechnung zu bestreiten.

§ 9. Für den Fall, daß Käufer den offerirten Preis innerhalb der anberaumten Frist oder die im § 8 dieser Ausbottsbedingungen erwähnten Zahlungen sogleich nach deren Feststellung, resp. innerhalb der gesetzlichen Frist nicht zum Vollen liquidiren sollte, ist das Kaufobject für seine Gefahr und Rechnung sofort aufs Neue zum Ausbot zu bringen. Für alle hieraus entstehenden Kosten und Schäden haftet der Käufer und sind dieselben aus der im § 1 dieser Ausbottsbedingungen erwähnten Cautionssumme, bei deren etwaiger Insufficienz aber aus dem sonstigen Vermögen des Meistbieters zu decken.

Nr. 7063. 2

Riga-Schloß, den 13. December 1878.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des erblichen Ehrenbürgers William Klevesahl der öffentliche Verkauf des dem Jahn Egliht gehörigen, im 4. Quartier der St. Petersburger Vorstadt, an der Kiefern- und einer projectirten Straße sub Pol.-Nr. 224a belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 29. Mai 1879 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehnthheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle diejenigen, welche an den obengenannten Jahn Egliht, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobilien rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbottschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 28. November 1878. Nr. 2100. 2

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Herrn Advocaten Ottocar von Nadeßi, als Curator der General-Concursmasse des Kuprian Iwanow Worissow, der öffentliche Verkauf des zu der obigen Generalconcursmasse gehörigen, im 2. Quartier der Mitauer Vorstadt auf Gravenhof an der Gefellenstraße sub Pol.-Nr. 37 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 2. Juni 1879 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehnthheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle diejenigen, welche an den obengenannten K. J. Worissow, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobilien, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis

zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbottschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 4. December 1878. Nr. 2119. 2

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag der 3. Rigaer Gesellschaft gegenseitigen Credits, bei Auslegung des auf den 25. November 1878 anberaumten Meistbottstermins der öffentliche Verkauf des dem ehemaligen Zollbesitzer Fedor Boschanow und seiner Ehefrau Aroslinja Sergejewna Boschanowa, geb. Velgajewa, gehörigen, letzterer öffentlich aufgetragenen, im 3. Quartier der St. Petersburger Vorstadt an der großen Alexanderstraße sub Pol.-Nr. 309 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 11. Januar 1879 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehnthheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle diejenigen, welche an die obengenannten Eheleute Boschanow, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobilien, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbottschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 25. November 1878. Nr. 2102. 1

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Maurers Rein Behgen der öffentliche Verkauf des dem Ebräer Pessaf Leizerowit Fuhmann gehörigen, im 2. Moskauer Stadttheile 1. Quartier sub Pol.-Nr. 399a an der Neustraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 29. Mai 1879 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehnthheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle diejenigen, welche an den obengenannten P. L. Fuhmann, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobilien, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbottschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 20. November 1878. Nr. 1515. 2

Управление Государственными Имуществами въ Прибалтійскихъ губерніяхъ доводитъ симъ до всеобщаго свѣдѣнія, что состояція въ Курляндской губерніи казенныя мызы: Сусейгофъ, Мисгофъ, Ней-Зоренъ, Дегуень и Ней-Шварденъ, — о сдачѣ которыхъ съ торговъ объявлено было въ № 133 и 135 Губернскихъ Вѣдомостей, — будутъ сдаваться въ аренду съ одного рѣшительнаго торга, назначеннаго на 9. и 11. Января 1879 года на восемнадцать лѣтъ. № 7063. 3

Die Baltische Domainen-Verwaltung bringt hierdurch zur allgemeinen Kenntniß, daß die im Kurländischen Gouvernement belegenen Kronsgüter Suseihof, Mischhof, Neu-Sorgen, Deguhnen und Neu-Schwarden, wegen deren Verpachtung in den Nr. 133 u. 135 der Gouv.-Zeitung eine Publication ergangen, mittels eines entscheidenden Torges am 9. resp. 11. Januar 1879, auf achtzehn Jahre zur Prrrende werden ausgetoten werden.

Nr. 7063. 3

Курляндская Казенная Палата приглашаетъ желающихъ принять на себя на два года, начиная съ 1. Февраля 1879 года, на утвержденныхъ для сего условияхъ, поставку



дровъ и сѣчей для нижнихъ военныхъ чиновъ квартирующихъ и впродъ имѣющихъ быть расположенными въ замкахъ Вирцау и Шведгофъ, состоящихъ первый въ 12. а послѣдній въ 8. верстовомъ разстояніи отъ г. Митавы, а равно для военныхъ чиновъ въ тѣсныхъ квартирахъ при сборѣ въ 5. верстовой окрестности города Митавы прибыть въ присутствіе сей Палаты въ назначенномъ для сего на 5. число Января 1879 г. торгу и на 8. число Января переторжкѣ, въ полдень, т. е. въ 12 часовъ, и изустно заявить свои предложенія, заранее представивъ въ Палату, при просьбахъ виды о своемъ званіи и требуемые залогов, а именно за дрова 400 руб., а за сѣчи 150 р., наличными деньгами или законными процентными бумагами кредитныхъ установлений; или же подать, или прислать въ Курляндскую Казенную Палату, но отнюдь не позже 12 часовъ полудня въ день торга, т. е. 5. Января 1879 года, запечатанныя о своихъ предложеніяхъ объявленія, съ соблюденіемъ при этомъ правилъ, установленныхъ ст. 1907—1913 Св. Зак. Гражд. Т. X. Ч. I. изд. 1857 года. При чемъ объявляется, что условія торговъ могутъ желающими быть разсматриваемы въ Канцеляріи Казенной Палаты въ присутственные дни и часы, и что по заключеніи переторжки никакія новыя предложенія отъ желающихъ приняты не будутъ.

Митава, 15. Декабря 1878. № 12006. 6

Der Kurländische Kameralhof fordert alle Diejenigen hierdurch auf, welche gesonnen sein sollten, unter den dafür bestätigten Bedingungen, das Heizungs- und Beleuchtungsmaterial für das in den 12 resp. 8 Werst von Mitau entfernt belegenen Schloßern Würzau und Schwedhof, sowie für das in der östlichen Umgegend von Mitau bequartierte und künftighin zu bequartierende Militär, auf die Zeit von zwei Jahren, gerechnet vom 1. Februar 1879, zu übernehmen, sich zu dem dieferhalb auf den 5. Januar 1879 anberaumten Torgtermine und dem auf den 8. Januar festgesetzten Peretorgtermine, Mittags, i. e. um 12 Uhr, versehen mit den gehörigen Legitimationen und den erforderlichen

Saloggen, und zwar für die Holzlieferung auf 400 Rbl. und für die Lichtlieferung auf 150 Rbl., in baarem Gelde oder in gesetzlich zulässigen procenttragenden Wertpapieren der Credit-Anstalten, welche bei schriftlichen Gesuchen zeitig vorher bei dem Kurländischen Kameralhofe einzureichen sind, — in dem Sitzungslocale dieser Palate zu melden und ihren Bot zu verlaublichen; oder aber ihre diesbezüglichen Angebote in verfestigten Couverts, jedoch nicht später als bis 12 Uhr Mittags am Tage des Torges, d. i. den 5. Januar 1879, unter Beobachtung der in den Art. 1907—1913 Band X. Theil I. des Swob der Civil-Gesetze (Ausgabe 1857) enthaltenen Bestimmungen, bei dem Kurländischen Kameralhofe zu verabreichen oder an denselben einzusenden. Wobei hinzugefügt wird: daß die den Torgen zu Grunde gelegten Bedingungen an den Sitzungstagen und Stunden in der Kameralhofs-Kanzlei eingesehen werden können, und daß nach abgeschlossenem Peretorge weiter keine neuen Angebote von den Bietanten werden entgegengenommen werden.

Mitau, den 15. December 1878. Nr. 12006. 3

Псковское Губернское Правленіе симъ объявляетъ, что 9. Января будущаго 1879 г. назначенъ торгъ въ присутствіи Псковской Казенной Палаты, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на поставку въ 1879 году, для Псковской временной каторжной тюрьмы дровъ 704 саж., всего на сумму 1548 руб. 80 коп. Подробныя условія на поставку можно видѣть въ канцеляріи, въ присутственное время, отъ 12 до 2 часовъ по полудни.

№ 8405. 3

Псковское Губернское Правленіе симъ объявляетъ, что въ присутствіи оного назначенъ 2. Января будущаго 1879 года торгъ, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на поставку въ 1879 году одежды и обуви для ссыльных и пересыльных арестантовъ Псковской губерніи, а именно: армяковъ 53, рубахъ мужскихъ 123, женскихъ рубахъ 8, портовъ 55, котовъ 212 паръ, портянокъ хол-

щевыхъ 43 пары, платковъ 6 штукъ, шапокъ лѣтнихъ 27, кандаловъ ножныхъ 36 паръ, подкандалниковъ 93 пары, подвязочныхъ ремней 73 штуки и поджилниковъ 81 пара, всего на сумму до 1100 руб.

Желающіе принять на себя поставку сказанныхъ вещей приглашаются къ торгамъ, съ надлежащими о своемъ званіи видами и благонадѣжными залогомъ, въ губернское правленіе, гдѣ могутъ видѣть и самыя кодаціи, чертежи и описаніе арестантскихъ укрѣпленій ножныхъ и наручней съ принадлежностями къ нимъ.

№ 8420. 3

Витебское Губернское Правленіе объявляетъ, что за неплатежъ помѣщикомъ Эдуардомъ Гребницкимъ ссуды комиссіи народнаго продовольствія — 1626 руб. 59 коп. (изъ коихъ къ неотложному взносу — 705 руб. 34 коп.) и ссуды государственнаго казначейства — 1642 руб. 23½ коп., по журнальному постановленію правленія, 16. Января состоявшемуся, на 29. Января будущаго 1879 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, назначено въ публичную продажу принадлежащее Гребницкому недвижимое въ 1 станѣ Глоцкаго уѣзда имѣніе, заключающееся въ принадлежавшихъ къ имѣнію Оболъ селеніяхъ: Задоры, Юльязово, (Долгая-Нива тожъ), Шпковщина, Борсуни и Разсодай, съ землею въ количествѣ 1380 десят., жилыми и хозяйственными строениями, медвницею, фруктовыми садомъ, строевыми лѣсомъ и другими угодьями, оцѣненное въ 6800 руб.

Желающіе торговаться приглашаются на означенное число въ Губернское Правленіе, гдѣ и могутъ разсматривать какъ опись, так и другія бумаги, къ сей продажѣ относящіяся.

№ 10423. 2

Люд. Вице-Губернаторъ:

Тобизенъ.

Секретарь К. Ястржембскій.

## Неофициальная Часть.

## Nichtofficieller Theil.

# Warning!

Ein von mir am 4. December d. J. durch die Post, an die Adresse Hing Salmanowitsch Gordin nach Dünaburg versichert, abgesandter Brief, enthaltend von mir am 12. November d. J. ausgestellt

## drei Wechsel,

und zwar:

№ 132, groß S.-N. 200, pr. 1/10. Februar, an die Ordre Hing Gordin (in russischer Sprache);

№ 133, groß S.-N. 200, pr. 1/10. März, an die Ordre J. S. Gordin (in deutscher Sprache);

№ 134, groß S.-N. 250. 71, pr. 10/20. März, an die Ordre J. S. Gordin (in deutscher Sprache);

sind irrthümlich in die Hände des Dünaburger Kaufmanns Jankel Salmanowitsch Gordin gelangt; da derselbe aber behauptet, daß obenerwähnter Brief nebst Inhalt ihm abhanden gekommen ist, so erkläre ich hierdurch die mit obigen Nummern und Datum versehenen Wechsel für ungültig und warne Jedermann, Solche in Zahlung zu nehmen.

P. Wimmel.

Trockene gehobelte und gespundete

# Dielen - Bretter,

## Façon-Hölzer,

als: Verschalungsbretter, Thür- u. Fensterverkleidungen, Fussleisten, Gesimse etc.,

## Eschen-, Eichen-, Ellern-, Fichten- und Gräbner-Planken und Bretter

hält vorräthig und empfiehlt billigst

die Dampf-Holzbearbeitungs-Fabrik

von

Georg Thalheim,

an der Stadtweide, Eingang von der Mühlenstrasse, neben der Cigarrenfabrik der Herren Kuchezinsky & Co.

## Auction.

Auf Verfügung eines Edlen Waisengerichts sollen Freitag den 29. December c., Vormittags 11 Uhr, die zum Nachlasse des weiland Peter Jacob Frey und des weiland Faber Bielsky gehörigen Mobilieneffecten, bestehend: in Möbeln, Kleidern, Wäsche und anderen brauchbaren Sachen, in dem in der Mostauer Vorstadt an der Neustraße sub Nr. 65 belegenen Dalabtschen Hause, gegen Baarzahlung öffentlich versteigert werden.

Paul Stamm, Waisenbuchhalter.

## Die Städte-Ordnung vom Jahre 1870

nebst Ergänzungen und dem Senats-Urtheil über die Anwendung derselben auf die Städte der Baltischen Provinzen ist als Patent der Civl. Gouv.-Regierung à 20 Kop. zu haben in der Redaction der Civl. Gouv.-Zeitung.

## Городовое Положеніе 1870 г.

съ дополненіями и Указомъ Правительствующаго Сената о примѣненіи правилъ его къ городамъ Прибалтійскихъ губерній по 20 коп. за экземпляръ можно получить въ редакціи Лиондскихъ Губернскихъ Вѣдомостей.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren aufgegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch aufgefordert, diese Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Passbureau abzuliefern.

Das Passbüreauillet des Libauschen Guberns Fabian Gerson Giebert, d. d. 2. Juni 1878 Nr. 829, giltig bis zum 19. April 1879.

Редакторъ А. Клингенбергъ.